



2010年十二月

威信

Wisconsin Chinese Christian
威斯康辛州中國基督信徒月刊
Vol 34 (11-12) December 2010
第三十四輯 第十一，十二期合刊

<http://www.cccn.net/weisin.html>

威信

WISCONSIN CHINESE CHRISTIAN

威斯康辛州中國基督信徒月刊

Volume 34 (11-12) December 2010

第三十四輯 第十一，十二期合刊

2010年十二月

本期內容

1	編者的話	學生
2	證道 同受應許，同來侍奉	岑忠強
8	證道 至終完美的岑忠強長老	靳士釗
18	隨筆 追思禮拜中的思緒	馮欣
20	見證 奇妙的日誌	李濟萱
22	來自遠方的追思	曾立仁 徐成德
23	我們的岑長老	錢新華
24	主工消息	鄭韜
26	懷念我的忠強弟兄	向傳心
27	見證 松柏團契成立十六週年見證	馮欣，馮秉誠
30	見證 耶和華祝福滿滿	孫太太
33	隨筆 工作與事奉	歐治平
34	隨筆 以馬內利	小禾
35	主工消息	鄭韜
37	名作欣賞 耶穌降生	Federico Barocci
封底	米城中華基督教會	學生（攝影）
封面：	野地的花	

《威信》征稿啟事

本刊現向弟兄姐妹們邀稿。文體及字數不限。宗旨是通過文字見證神，宣揚神國的訊息，彰顯神的榮耀。電子郵件請發：weixincccm@gmail.com，手稿請交給張立勳弟兄。

出版者：米城中華基督教會

地址：Chinese Christian Church of Milwaukee

3069 N. Downer Ave.

Milwaukee, WI 53211

網址：<http://www.cccm.net/weisin.html>

電郵：weixincccm@gmail.com

創刊人：王常明牧師

編輯：郭紫鈞，金浩，李濟萱，王勤，王彤，姚潔，張銳，張立勳，張寧，鄭韜

排版：張立勳

校對：梁南鈞，張寧

郵寄：陳萍

封面設計：張立勳

如果您收到的是通過郵局寄給您的印刷本，如果您不希望繼續收到，請發信（或電子郵件）停訂，以節省郵資。

如需電子版《威信》請發電郵到本刊電郵地址索取或直接從互聯網上下載。

作者文責自負，其立場並非一定代表本刊。

版權所有，如欲轉載，引用，請與本刊聯繫。

編者的話

正如一首詩歌所唱的：

“神未曾應許天色常藍，人生的路途花香常漫；神未曾應許常晴無雨，常樂無痛苦，常安無虞。”信神的人也會遇到各樣的苦難。十一月八日，教會的岑忠強長老在他工作的公司附近-米城市中心遇車禍，送醫院後，因頭部傷勢過重，於十一月十一日安息主懷。在此期間，岑長老的傷勢牽動了教會得知此消息的每個人的心，大家恆切地晝夜連續禱告，祈求神醫治他。但是神似乎沒有顯神蹟，還是讓他離開了這個世界。

其實對於信神的人，死亡並不是生命的完結。每個人最後都要面對神，我想對於忠強長老，正如保羅所說：“那美好的仗我已經打過了，當跑的路我已經跑盡了，所信的道已經守住了。從此以後，有公義的冠冕為我存留……”。他只是歇了地上的勞苦，回到了天家。

本期《威信》大部分內容與岑長老有關，有他的生前的一篇講道。靳傳道的證道，在這篇證道中，介紹了教會弟兄姊妹對此事的關切，及信心的歷程，還介紹岑長老對神的信

心與忠心。另外還有多位弟兄姊妹的懷念文章，通過這些文章，也折射出岑長老對弟兄姊妹的友愛。本期還有岑長老葬禮的報導，本期中的花籃插圖均為教會各查經班所送的鮮花照片

我們教會的松柏團契已經走過了十六年的歷程，在這十多年裡，有一百多位老年人在這個團契裡，認識了神並受洗歸向了主，本期刊登了馮欣弟兄及馮秉誠牧師在松柏團契感恩聚會上的講話摘要。

基督徒凡事謝恩，本期刊登了孫太太的感恩見證，數算神給她和她的全家的恩典。

歲末已到，《威信》編委會感謝各位讀者。願神在新的一年里用他的愛保守各位“生活有力，行路有光亮，作工得息，試煉得恩助，危難有賴。”（學生）





同受應許，同來侍奉¹

岑忠強

各位弟兄姐妹早安！剛才朱牧師已經提到我們開始新一段的講道系列，就是我們已經進入的《申命記》。每當一卷新的《聖經》開始的時候，我們都會講講這一段經文，這一章《聖經》的大概的一個簡介。今天由於時間關係我就不很詳細的來講這個內容，但是希望大家能夠來了解一下《申命記》裏面到底講的是什麼。

當我們想到從《創世紀》開始的時候，神就應許亞伯拉罕他要成為一個大國。將來這個大國要處在什麼地方呢？他將要去一個很肥沃稱為“流奶與蜜”的地方。但歷史一直過去的時候，以色列人成為埃及的奴隸，借著神的神跡奇事他們被拯救離開了這個埃及地。神將他們帶到去西乃山，就在西乃山上向他們顯現。在這個地方不單同他們面對面，也都將神祂自己的一些要求，一些律法交給他們，這就是神跟以色列人再一次立約的地方。但是，問題是他們要去一個“流奶與蜜”的地方的時候，他們不知道它在什麼地方，他們面對在曠野中的困難。

我們一起翻開《申命記》第一章，剛才敬拜小組也帶領我們一起念過這段經文，一到十八節，相信大家多少有些印象。我們先來看第十九節，十九節裏說：「**我們照著耶和華我們神所吩咐的從何烈山起行，經過你們所看見那大而可怕的曠野，往亞摩利人的山地去，到了加低斯巴尼亞。**他們經過一個大而可怕的曠野，他們不知道神擺在他們面前的道路是怎樣，因為他們信不過神，所以，當他們來到迦南地的門口也不能進去。所以，按照《聖經》的記載，這一批是

¹ 這是岑忠強長老在2009年秋天做的主日證道，由王勤姊妹根據錄音打字整理。

第一代從埃及出來的以色列人，因為他們信心不足，神就定意他們不能進入神所應許的地方。按照《聖經》記載，就是凡是從20歲以上的以色列人都會死在曠野。所以《申命記》這裏記載他們再一次回到迦南地門口的時候，這一班已經是第二代的以色列人，第一代的百姓在曠野漂泊了三十八到四十年。我們回到《申命記》的第一章，下個禮拜是馮牧師講道，希望他可以再更加詳細地介紹《申命記》的背景。這第一章摩西是向新的一代人說話，但是，他自己也不能進入迦南地，所以，他有一個責任要提醒這一班新的一代的以色列人，讓他們知道為什麼他們來到這一個地方。大家也可以想像到當時摩西的心情是怎樣，相信在座的百分之九十五以上的人都不是在美國出生，特別如果你當初留學來的時候，你的父母也會在機場送機的時候教你，你去到一個陌生的地方你要怎麼怎麼樣地生活。摩西的心情也是一樣，他也不能跟這一班百姓進入這個應許之地，他很擔心他們要面對的境況是怎麼樣。因為他們要進入一個很大的地方，而且，他們的信仰、他們的生活是跟以色列人完全不同，甚至他們的生活習慣也可能完全不

同。最重要的是當地的人不信耶和華是他們的神，最重要的是這一班新的一代的以色列人沒有經歷過神怎樣帶領他們出埃及，他們也沒有經歷過神怎麼帶領他們經過紅海。所以，摩西在這裏有必要再一次跟以色列人講解神的律法，吩咐他們進入迦南地以後，得到這個應許之地以後，要怎麼遵守神的律法，他們要遵行神給他們立約的條件。讓這些以色列人知道他們要進入這個地方是要滿足神給他們立約的條件，所以《申命記》其實就是寫給這一班從埃及地救贖出來的第二代的以色列人，因為神要讓他們知道他們要去的地方的人是跟以色列人完全不同，所以，重點就是讓以色列人經常記住他們是與迦南人不同，也要知道為什麼不同。在這卷書裏面教導的第一樣最重要的事情就是要認識神，要知道神給他們立約的關係。《申命記》的英文是從原來的七十二譯本翻譯出來的第二卷的律法書，其實《申命記》並不是第二卷的律法書，而是像我們中文所翻譯的重申神的誠命，讓他們清楚知道神的誠命是怎樣，讓摩西向以色列人再一次解釋神向他們的要求，讓他們知道他們在生活上面的規矩。以色列人經過了漫長的曠野之路，他們要

進入這個應許之地的時候，摩西就很鄭重地把這件事情告訴他們。在第一節講到以下摩西是在約但河東的曠野、疏弗對面的亞拉巴，就是巴蘭、陀弗、拉班、哈洗錄、底撒哈中間這個地方跟他們說話。有一個地方叫做亞拉巴，其實亞拉巴不是一個地方名，只是平原的意思。如果你看第七節就會更加清楚，他們要去的地方就是亞拉巴、山地、高原、南地，沿海一帶。亞拉巴其實就是平原的意思，就像我們知道中國有個青藏高原，這是高原包括了很多地方。這裏就交代了當時摩西是在這個地方再次將神的話跟以色列人說。第二節從何烈山經過西珥山到加低斯巴尼亞只有十一天的路程，但是以色列人卻用了三十八年才去到加低斯巴尼亞。大家可以計算到三十八年跟十一日相差多遠，為什麼以色列人要浪費了這麼多年的時間才可以去到。其實他們不是第一次去這個加低斯巴尼亞，他們上一次去是在三十八年前，他們去到這個地方的時候，因為他們信不過神，所以最後神不讓他們停留在那裏，回到曠野，經過了三十八年。他們因為信不過神，不知道神帶他們進去的情況會是怎樣，他們寧願不進去。第一章後面也會再一次提

到實際的情況，他們第一次派探子，用了四十天去窺探迦南地，回來報告的時候，他們決定不進去。我們看一下《民數記》的第十四章，就是《申命記》前面的一卷書。《民數記》十四章三十三到三十五節：**33 你們的兒女必在曠野漂流四十年，擔當你們的淫行的罪，直到你們的屍首在曠野消滅。34 按你們窺探那地的四十日，一年頂一日，你們要擔當罪孽四十年，就知道我與你們疏遠了。35 我耶和華說過，我總要這樣待這一切聚集敵我的惡會眾，他們必在這曠野消滅，在這裏死亡。**

按照他們窺探了迦南地四十天，就每天抵一年。當然我們看到的是神對以色列人的懲罰，但是，從另一個角度來看，是神對他們的恩待。在《申命記》第一章第四節到第八節，講到他們在曠野裏三十八年的經歷，這在三十八年裏，他們在曠野消除了亞摩利王和巴珊王的一切的軍事威脅，他們也經過了山地，高原這些崎嶇的道路，他們在這幾十年裏面被神好好地操練，他們再一次回到加低斯巴尼亞，就是神預備他們進入迦南地的地方。我們也看到事實上這是神給他們的恩典，第八章第二節至第五節：**2 你也要**

記念耶和華你的 神在曠野引導你，這四十年，是要苦煉你，試驗你，要知道你心內如何，肯守他的誠命不肯。3 他苦煉你，任你饑餓，將你和你列祖所不認識的嗎哪賜給你吃，使你知人活著，不是單靠食物，乃是靠耶和華口裏所出的一切話。4 這四十年，你的衣服沒有穿破，你的腳也沒有腫。5 你當心裏思想，耶和華你神管教你，好像人管教兒子一樣。

我們看到在這三十八年裏面，他們面對的是軍事的攔阻，還有曠野的道路，但是，我們看到神的恩待。在這裏我們也可以思想一下我們現在的屬靈的光景是怎樣，我們是不是像以色列人一樣，因為我們不信而走回頭路呢？是不是我們缺乏信心不能切實進入神給我們的安息地，還是我們仍然留在曠野裏面踱步。或者我們問一下在座我們有沒有慕道的朋友，或者你在這邊沒有坐了三十八年這麼久，但是經過的日子也不短，究竟在你慕道的歷程當中，你現在在曠野的哪個地方，有沒有準備進入一個迦南地，有沒有準備領受神給你的安息？或者我們也可以思想我們自己的情況。我們進入第九到十八節，第十節講：

10 耶和華你們的神使你們多

起來，看哪，你們今日像天上的星那樣多。11 惟願耶和華你們列祖的神，使你們比如今更多千倍，照他所應許你們的話，賜福與你們。

這裏摩西再一次提醒他們不可以忘記了神給他們的應許，摩西想到了神怎麼給他們的列祖亞伯拉罕的應許，《創世記》第十五章第五節裏面說到，神將亞伯拉罕帶到外邊，說：“你向天觀看、數算眾星、能數得過來麼。又對他說、你的後裔將要如此。”在這個時候，神的應許在某個程度上已經實現。摩西說：“看啊，你們像今日天上的星那麼多。”廣東話有句“人多好做作”，人多是辦起事來容易很多，但是我們知道，有人的地方也肯定會有問題，越多人的地方就越多問題。摩西也看到這個情況，因為摩西他不能進入迦南地，所以他要這些百姓知道將來進入迦南地後要怎樣管理。他也記起了他的岳父教他怎麼在以色列民當中設立官長的制度，這個故事是記載在《出埃及記》第十八章，當時他的岳父去看摩西的時候，發現他在曠野所做的事情不妥，所以他跟摩西說：

18:19 現在你要聽我的話，我為你出個主意，願神與你同

在。你要替百姓到神面前，將案件奏告神。

18:20 又要將律例和法度教訓他們，指示他們當行的道，當作的事。

18:21 並要從百姓中揀選有才能的人，就是敬畏神、誠實無妄、恨不義之財的人，派他們作千夫長、百夫長、五十夫長、十夫長，管理百姓。

在那之後，摩西就接納他岳父的提議來設立了官長制度。在這裏我們也看到了一個事實，如果有一批有才能的人幫助的，可以使一個軟弱的領袖成為一個有能力的人來領導他的百姓。還記不記得當神來呼召摩西的時候，他用了什麼借口來推托。最大的借口就是他覺得自己口舌笨拙，神就答應讓他的哥哥亞倫來幫他。剛才就說到摩西他接納了他岳父的建議，他把所有的民事的事情就交給百夫長來管理，而摩西自己就可以花更多的時間來教導百姓屬神的事情，就是把律例典章擺在他們的當中，教導他們怎樣行走神給他們的道路。在《民數記》也記載到摩西在曠野中的時候，神要他挑選七十個長老來幫助他管理，神要求的是讓更多的人來參與管理他的家事，讓這個領袖可以有更多時間來做更重要的事情。另外一方面，我們也看到

同工之間可以用愛來彼此相交，彼此建造。在《使徒行傳》當中，當保羅遇到主的時候，他曾經跟耶路撒冷的教會聯絡，但是耶路撒冷教會的領袖因為他們還記得掃羅以前怎樣逼迫教會，所以大家沒有一個好的相交，他們怕他。但是，在《使徒行傳》出現了另外一個人，大家都認識，他叫做巴拿巴。巴拿巴他接納保羅，他把他帶到了使徒面前，他就成為了保羅跟耶路撒冷教會的中保，後來更加成為了保羅的一個重要的同工。雖然保羅不能跟耶路撒冷的教會很好地相處，但是因為他有一個好的同工，他可以把神的福音傳給外邦人。在《使徒行傳》另外有一個人叫做馬可，他本來是和保羅是同工，但是後來他因為某些原因和保羅分開了，以後保羅就再也沒有跟在一起。但是，後來《聖經》記載，巴拿巴把馬可帶了回來，你看到巴拿巴是一個很有遠見的人，他能夠跟保羅同工，這是神給他的恩典，可能如果沒有他的話，教會的歷史就要改寫。我們教會也需要一些像巴拿巴這樣的人，我們也需要摩西所挑選的千夫長、百夫長、五十夫長這樣的人，神把工作放在我們面前。另外，就看到摩西他的心境，在《民數記》

記載，他們選招七十個長老的事情，《聖經》記載（《民數記》十一章十六節）：

16 耶和華對摩西說：“你從以色列的長老中招聚七十個人，就是你所知道作百姓的長老和官長的，到我這裏來；讓他們到會幕前，使他們和你一同站立。17 我要在那裏降臨與你說話，也要把降於你身上的靈分賜他們，他們就和你同當這管百姓的重任，免得你獨自擔當。”

裏面有一句話，神說：

“我要把降於你身上的靈分賜他們。” 恩賜似乎好像是個人獨得的地方，但是，摩西知道神的恩賜是可以分賜給其他的人。其實恩賜不是一個人獨享，也可以跟其他人分擔，所以，如果你是一個領袖，神說我不要你做了，讓另外一個人代替你，你的心態會怎樣？摩西好樂意接受這一個事實，摩西也很清楚保羅在《哥林多前書》裏講到恩賜是會有不同，但是要補足教會的不足的地方，這是神讓摩西看得到的。

我們知道，無論一個人怎樣地忠心，他仍然是一個人，人始終有限制，他不能在那個地方永遠做領導的工作，生命也不能永遠地存留下去。一個人不能終身來獨攬一件事情，就算他沒有病痛，但是難免他在工

作量多的時候會有出錯的地方，但是神的工作，神家裏的一切事情是不能停止下來。當領袖來服侍人的時候，必須要顧及到以後的事情，要知道事情要怎樣繼續下去。神是有計劃的神，是有次序的神，也希望所有的運作能夠按照祂的心意來完成。在摩西去世之後，神的家仍然要在迦南地裏面增長。以色列人能夠進入迦南地，是因為他們得到神的應許，但是，有神獨特的時間，也有祂獨特的計劃。同時，摩西也都叫我們知道，在得了應許之地的時候，也要同心在神的面前侍奉。

我們低頭祈禱：我們的天父，我們實在感謝你的恩典，你讓我們在你的家裏慢慢成長，也讓我們看到你的家裏面有很多的事物，求主你親自來幫助我們，讓我們能夠看到我們在你的家裏面所負的責任，也讓我們在你裏面更多地來依靠你，侍奉你，求主聽我們的禱告，奉主耶穌的名祈求，阿門。





至終完美的岑忠強長老¹

靳士釗

對我個人而言，過去的這一週(11/8-11)就好像是一場夢一樣。星期一(11/8)的一大早，我因為牙痛，去看我的牙醫朋友，為我治療。他給我打了麻藥、到中午回到教會工作時，我似乎都還可以感覺到那麻藥還在我的嘴中，隱隱的麻痺著我。大約一點半時，黃玉祥長老打電話給我，說忠強長老被車撞了，現在已被送到 Froedtert 醫院，請我為這事禱告。我作個禱告後，覺得有

需要也請教會的禱告同伴，也為這事禱告，就發了一個禱告信出去。玉祥長老後又來電，報知忠強長老的情況，我於晚上七點到醫院，見到佩霞和忠強的妹妹 Rachel。當時，我們就一起禱告，求神保守、醫治忠強。後來醫生來了，說明了他們剛剛又做的 CT scan。忠強的情況不是很樂觀，因為他的腦壓過高，在 30-35 之間。一般正常人只有在 5-12 之間。十點時，玉祥長老打電話給所有教會的牧師、長老。請他們都來醫院，我們一起在醫院的五樓，一起跪著向神禱告，求神醫治的手，醫治忠強撞傷的頭。到半夜十二點半，我們看到他的腦壓降到 28 時，我們才紛紛的離去。

星期二的上午，當我到達醫院時，已有一大群的廣東組弟兄姊妹們，來探望忠強。在夜裏，忠強的腦壓曾高過 50，所以醫生認為他的生存機會不大了。問家人是否要拔出維持生命的機器，馮秉誠牧師認為，不當如此快就放棄了。於是帶領所有的弟兄姊妹，跪著再向神呼求。我們也決定，請教會的弟兄姊妹，晚上一同到醫院的小教堂，來為忠強守望禱告。當天晚上，來了六七十位的弟兄姊妹。小小的教堂擠滿著禱告的弟兄姊妹。我們用中文、

¹ 這是靳士釗傳道在2010年十一月十四日上的證道，由郭紫鈞姊妹根據錄音打字整理。

英文、廣東話，將忠強交在神的手中。求神醫治他，只要神願意，神是可以立刻叫他起來行走的。但我們相信，上帝有祂最美好的主權。

星期三的早上，他的腦壓又再升高，甚至高至一百多度，我們繼續為他禱告，在那個晚上，我們再一次的有約七十多位弟兄姊妹到醫院的小教堂一起為他禱告，為他向神呼求，馮牧師甚至留下來為他守夜禱告，廣東組的BEN也在，在星期四的早上，醫生發現他的脈搏已經沒有了，血壓也沒有了，但弟兄姊妹仍不放棄，繼續在醫院為他守夜禱告，整天我們都有弟兄姊妹在那地方，我們向神呼求，我們讀經、禱告、讚美，在下午兩點的時候，正當松柏團契在為他禱告時，我們見到監察器指數很快在一分鐘內從一百跌至零，我們感謝神，因為我們的弟兄他打了一場美好的仗，他的一生在我們的當中，雖然今天我們帶着一個悲傷的心，但是我們卻看到我們的弟兄活了一個美好的人生，當我從醫院出來時跟黃玉祥說，我說這幾天，真像是做了一場夢一樣。

我不知道是因為我週一上午打的麻醉藥，使我對這整件事情，覺得還沒有真的醒過來。當晚，我去接女兒的時

候，我故意經過忠強出事的地方，因我知道忠強上班的地方，我停在那十字路口，我似乎想看看能否找到他的影子，我在那裡有差不多五分鐘的時間，我找不到他的影子，剎那間我好像才醒來，因我知道我實際是在地上，而他卻已在天堂了。我是仍在人生的苦難當中，而他已經是與我們的主在一起了。

其實，我在星期四早上要去醫院的時候，當我上了高速公路的時候，似乎我聽到一個聲音跟我說 LOOK UP, LOOK UP（向上看，向上看），我向天看但看不到任何東西，但當我在I-94高速公路準備往西走的時候，我忽然見到一條彩虹出現在我面前，星期四早上沒有下雨，天剛剛亮，其實不應有彩虹出現在我面前的，但當我見到這彩虹的時候，我知道上帝與我們同在，當我向醫院開往的時候，事實我不單看到一條彩虹橋而已，我還看到整條彩虹橋從天到地，在那刻，我一邊開車一邊哭泣，我知道我們的弟兄他是在上帝的手中，因為在上帝的彩虹裡，天和地已經連合在一起了。後來我知道不單我一個人看到，其他弟兄姊妹也同樣地見到這彩虹，今天我們的弟兄雖然離開了我們，我相信他的影子還在

我們當中，每個主日早晨我們長老及傳道人一起禱告，今早我相信雖然他身體不在我們當中，當我在禱告時，我知道忠強還在我們當中，我們為他的一生感謝主，其實今天我們在這裡聚集的時候，沒錯，我們是有眼淚、有悲傷，但我們為忠強的一生感謝主，因他的一生是榮耀神的一生，他一生在這裡所接觸的每一個人、每一位弟兄、每一位姊妹、都留下美麗的蹤跡，過去我們真好像做了一場夢一樣，但我相信我們每個人在主裡夢醒的時候，我們會有一個歡喜快樂的心，因為我們會再見他的面，

我們一起做個禱告，我們在天上的父，我們再次到你的施恩寶座前，我們知道你是生命的主宰，實際上當我們來到你面前時，我們認識到我們的救恩對我們每一個人是多麼的寶貴，今天我們在這地上感謝你，因為我們認識到你永生之道，我們還去跟從誰呢？雖然今天我們有傷痛、有哭泣，主呀，但是你也曾經為你所愛的人哭泣過，主呀，你也曾經為你所愛的世人，主呀，你為我們釘死在十字架上，主呀，你也曾經死過，主呀，因為你的復活、你給我們的救恩，當我們面臨生與死的時候，我們多麼的祈盼死亡的權柄被打

碎，主呀，但我們知道其實它已經被打碎了，因為在你復活的時候，你已經勝過了死亡。主我們為忠強的一生，我們看到因為他是一生遵行上帝旨意的人，他是一個蒙救恩的人，他一生也是為你而活的人，他一生也反映出主呀你的榮美在他身上，他今天可以在我們當中這樣地作見證：當跑的路，他已經跑盡，當打的仗，他已經打過，所信的道，他已經守住，主呀，我們為他感謝你，好像雲彩般的見證擺在我們當中，我們懇求你今天切切地安慰我們的姐妹，安慰佩霞，安慰RACHEL，安慰他們的家人，然而主呀，我們相信死亡不能使我們與基督的愛隔絕，因為你已經勝過死亡，你叫我們這些在基督裡面的人，我們已經是得勝了這世界的人，當我們見到我們的弟兄的確是睡了的時候，主呀，你的話語告訴我們：那在主裡面睡的人是有福的，你有一天會再次叫醒我們，你會把更榮美的身體賜給我們，那我們在基督裡我們不單有一個美好的靈性、屬靈的身體，我們更有一個豐滿的生命。而主呀，那也是我們每一個今天在這個世界上我們也要去的地方，就是在你榮耀的國度裡，今天我們不懼怕死亡，而我們稱頌的是你在我們弟兄

身上的美好的生命，我們正要感激的人是你為我們從死裡復活，將永生賜給我們，讓我們不再怕死亡，讓我們可以有新的生命，就是在主耶穌基督裡面，我們感謝你，稱頌你的救恩，我們稱頌你的救贖，稱頌你的十字架，這樣的禱告是奉靠主耶穌基督的聖名祈求，阿們。

今天我們繼續思想約翰福音第七章，我在兩星期前已準備好這第七章，我一直想問神呀，這章再加上忠強的經歷，我們可以學到什麼？我仔細再看，發現這節經文給我們四個人生的挑戰，當我們每個人看到耶穌基督在世上所行、所事情的時候，事實上神給了我們很切實的挑戰，當我們在面臨人生挑戰的時候，我們必須要先認識一件事：神並不是叫我們在面臨挑戰的時候要我們失敗，祂叫我們在面臨人生挑戰時讓我們得勝、讓我們更認識祂及更經歷這一位偉大的神。

因為事實上，祂在你我的生命裡面早就給了一個生命的答案，當我們更願意相信祂，我們願意信服祂，我們更願意把自己奉獻給神的時候，每一個挑戰實際上我們都可以認識神、經歷神、榮耀神。在這段經文內有四個挑戰：第一個：

耶穌是奉神所差遣來到這世界的，可是耶穌祂也差遣我們進入這世界，第二個挑戰是一個認識神的挑戰，耶穌是認識神的，當祂為人的時候，他說祂認識神，今天你我活在這世界上，你我可否說我們認識神呢？第三個是一個求神蹟的挑戰，第四個是背十字架的挑戰，讓我們一起看這件事情，在這段經文的當中，耶穌在約翰福音 7:28說祂自己：

『我來並不是由於自己。但那差我來的是真的。』在二十九章最後祂說：『祂也是差了我來。』

耶穌說祂是一個被神所差遣的人，所以當我們看耶穌在世的時候，祂說因祂是神所差遣來的人，所以祂說神的話，也因為祂是神差來的人，所以祂作神的工，另外祂告訴我們要我們相信差祂來的那一位就是神，而我們活在世上，我們所做的事情不是求我們自己的益處，而是求那位差祂來的益處，最後耶穌在約翰福音裡面說：我們的一生其實也是要為榮耀神，因為神差耶穌基督來，祂的一生也是要為榮耀神而活。

最後祂也差遣我們進入這世界，當我想起忠強的時候，忠強的一生就好像耶穌基督所表

現在我們面前的一樣。其實今天你我來到這個世界，從某個角度來看，也是神差遣我們來的，我看忠強的一生，他是一個蒙恩得救的人，在教會裡面他是一個不太惹人注意的一位謙卑的弟兄，我們看忠強好像不善於言詞，但是忠強他所說的話往往是聖經給他的話，他說上帝要他說的話，他做上帝要他做的事，

最重要是他信上帝要他信的耶穌基督，他的一生有一個目的就是為着要榮耀神，我們看到忠強在教會裡面，其實真是一個極其謙卑的人，很多時候他默默無聞的在那裡侍奉弟兄姊妹，因為上帝差遣他進入這世界，當他活在這世界時，他知道他的一生是要為了上帝的榮耀而活，他是一個奉神所差遣的人，所以他今天走在我們當中，他所做的、所說的、所看的、所聽的，是為了上帝，因為上帝差遣他在我們當中，為這樣的弟兄及這樣的姊妹，我們感謝主，因為我們一生活在這世界，不是自私的人，就好像我們的弟兄一樣，因為當他來到這世界只有短暫的時間，就好像耶穌基督祂來到這世界只有一段短暫的時間，然而我們活在這個世界，我們只有價值、只有目標、我們是為了榮顯神而來到這世界

的，弟兄姐妹，當我見到我們的弟兄，也見到我們的主耶穌基督的時候，因為祂有人生的使命，人生的使命帶領祂走到這個世界，活得非常的美麗，活得非常的光榮，今天我們哭泣有這樣的弟兄離開我們，但他把一個美好的榜樣像耶穌基督一樣擺在我們當中，在星期五晚上，當我們弟兄姊妹分享忠強怎樣觸摸到我們的生命的時候，我們連分享的時間都不夠，因為他觸摸了你，他也觸摸了我，因他是一個奉神差遣來到這世界的人，以至於他一生說主所說、做主所做、聽主所聽，他是一個榮耀神的人，今天他已經打完了這場美好的仗，留下來的就是他的榜樣，至於你我，我們是否也是奉神差遣的人呢？

就像耶穌基督祂差遣你我走在這世界一樣，其實我很羨慕及妒忌忠強，我不知道假如我躺來那裡，我不知有多少弟兄姊妹會來看我，你知道嗎？醫院的人問這個人是誰，那醫院從未見過有那麼多人從早到晚在那裡為他禱告，從早到晚有這麼多的人來看他，因為忠強的一生是個有使命的人生，以致他打了這場美好的仗，接著我們來看耶穌說，他說他是一個認識神的人，認識神其實對我們的人生是最重要的事，

聖經提到我們認識神的時候，不單是一個頭腦的認識，認識神更不是今天我們用一個宗教的行為坐在教會而已，認識神更不是一個假冒為善的基督徒，認識神乃是我們與這一位創造天地的主宰，我們在這個關係裡面有一個真實的建立，不單如此，在我們的思想、在我們的意志、我們的感情、甚至在我們個人對上帝的委身裡面，我們跟祂是契合的。然而我們必須知道，認識神是上帝的恩典，聖經不斷地告訴我們，我們個人活在世上的時候，我們要竭力不斷地來認識祂。

忠強也是一個認識神的人，你知道嗎？當我們在分享他的人生時候，我們當中很多人認識忠強的媽媽岑伯母，岑伯母為忠強做見證，岑伯母信主因為忠強帶她信主，因為忠強一生是一個認識神的人生，因他的人生是活出與上帝有親密關係的人生，在他的思想、他的意志、在他的感情及委身裡面，表現出他認識神的真實。他不單帶領了家人信主，及讓家變成一個基督化的家庭，他的妻子、兒子及孫女等在教會都有美好的見證，也因為他的認識，他知道這位神的偉大，因為他的認識，他知道神的救恩的美麗，他願意把

這個認識帶給他所有親人、朋友、及教會的弟兄姊妹。甚至連他離開我們而去這件事也帶出了有人信主。

因為他對上帝的認識給人的印象是一個有信心的人，像聖經說，一個有信心的人，當他死的時候，他的信心的仍然跟我們說話，星期四忠強過世被主接走，當晚有一位廣東組的學生MICHELLE她打電話給BEN說她願意接受耶穌基督，因他是認識神，他也活出認識神的樣式，星期五晚甚至有還未信主的朋友，站在我們的眾人面前為忠強做見證，因為我們的弟兄他認識神，以至他一生像彩虹一樣顯明在我們中間，雖然他今天已經睡了，但是因着他對神的認識，他的信心今天依然跟我們說話，你知道嗎？甚至因為他對神的認識給了我們一位姐妹的安慰，我們的姐妹二十年前也有同樣的遭遇，她的先生也遭遇車禍過世，我們的姐妹在二十年前沒有哭過，但卻在忠強的事上得到安慰，也得到醫治，因為我們的耶穌基督祂是認識神的人，祂也叫我們必須要認識神，在這段經文裡面有一個求神蹟的挑戰，聖經告訴我們猶太人想要的是神蹟，實際上當耶穌在世時行了很多的神蹟，在聖經的約翰福音第七章以前

耶穌已經行了四個很重要的神蹟，耶穌已經變水為酒(2:1-11); 祂醫好大臣的兒子(4:46-55); 耶穌醫好病了38年的癱子，叫他起來行走(5:1-9)及耶穌自己在海面上行走(6:16-21), 但是猶太人仍然說：你行了甚麼神蹟，叫我們看見你就信呢？猶太人看了太多的神蹟了，以致再見多些他們也不會信，猶太人四十年每天看神蹟，但他們對神卻是每天的抱怨，耶穌說：除了約拿的神蹟以外、再沒有神蹟給他看(太16:4)

甚麼是約拿的神蹟？約拿的神蹟實際上就是耶穌基督準備為人類的緣故死在十字架上，第三天從死裡復活，今天我們要看的是甚麼神蹟呢？其實這幾天我自己也有一個很大的掙扎，每天我們到醫院的時候，我們禱告有一個神蹟的出現，我想我們都有這樣的信心及這樣的禱告，我們禱告神可以有一個神蹟，叫我們的弟兄的病可以好，他的血可以停，他可以站起來可以再次行走，甚至我們禱告，今天雖然他好像睡了、我們可以叫他，他死了，我們可以叫他起來，上帝可否做這個神蹟呢？上帝是可以的，但是我曾經跟弟兄姊妹分享過一次，然而我們看神蹟的時候，其實神很多時候不願

意行太多的神蹟，因為猶太人看太多的神蹟了，他們看太多的時候，他們反而不相信，實際上很多的時候，我們只願意看神蹟，而我們不願意看神，而上帝可否使忠強再次站起來呢？上帝可否使忠強再次從死裡復活呢？其實祂早就使他站起來了，祂早就使他從死裡復活，只是他不走在我們的人間而已，在忠強離開我們的那一分鐘內，其實我看到的是一個最大的神蹟，最大的神蹟是我們的弟兄在耶穌基督裡已經有了永生，耶穌基督為他死，耶穌基督為他從死裡復活，已經把最大的神蹟呈現在他身上。

耶穌也去過一次喪禮，聖經馬可福音記載，耶穌曾去過一個叫睚魯的家裡，當耶穌進去時，那裡的家人告訴祂：這小女孩已經死了。這家人哭得一塌糊塗，亂七八糟，耶穌叫他們出去，耶穌說了一句話，祂拉著孩子的手，對他說：大利大，古米！意思是說：女孩，我吩咐你起來！這小女孩立刻起來，今天忠強有否起來呢？其實他已經起來了，在耶穌復活的那一刻，他已經起來了，他已經走在上帝的救恩裡面及在祂的懷抱裡面。

在這星期六，我們將會有喪禮，喪禮將會是一個悲傷得時刻，但是你知道嗎？我覺得

是一個慶祝生命的事刻，當喪禮結束時 所有的人都要起來，我們的忠強已經起來，而上帝已經接納了他，在喪禮的時候，我相信是個很難過的時候，但是你要去參加，我相信我們當中的弟兄姊妹也會要去參加，不要忘記一件事，當喪禮結束時，是你我也要起來的時候，因為我們的弟兄已經醒來。

最後耶穌講的這段，這段裡面有件眾人都不太了解的事，聖經說祂要去一個地方，那地方沒有人能找得到的，今天我們看這段經文時就明白，祂要到的地方就是各各他，去走十字架的道路，祂不單要受死，且要復活，他不單要復活，而且祂要升天，而十字架是耶穌給我們的一個挑戰，因耶穌為你我背負了這十字架，所以祂對你我們每一位都這樣說：**若有人跟從我，就當捨己，今天背起他的十字架來跟從我**，不單耶穌基督自己背負十字架，今天你我的人生也要成為一個背十字架的人生。當我看忠強的人生時，他是一個捨己的人，我覺得他的名字很有意思，「忠」，聖經告訴我們，所求於管家的要有忠心，我們這弟兄在教會的確是最忠心的僕人，我想起第一次見忠強的時候，那時候我們在

BROWNDEER會址聚會，那時他和佩霞來接他的母親，那個時期他們到另一教會聚會，我問忠強為何不來我們的教會，他說他們初來美國時不知道有我們這教會，所以他們去了一個美國人的教會，我說：既然你母親在這裡，不如也來我們教會吧。當時我們教會的廣東弟兄姊妹也不多，但兩三個月後，他和佩霞一起參加我們的教會，他來的時候，據我觀察，這個人真是一個忠心的人，他的忠心是在小事上忠心，你有看過忠強來教會有遲到過嗎？極少看到他遲到。當時我是教會的司庫，但後來交給忠強負責，他的忠心是對教會奉獻的數字忠心至小數點，他在教會做事從沒有任何的抱怨，沒有說任何一件他不歡喜的事情，

你可否知道我們崇拜唱詩歌用的POWERPOINT投影片歌詞，全是他默默的打字打出的？你若是看過餐館團契的POWERPOINT投影片的話，每個背景的包子及蒸籠圖形都是他做上去的，還有，他從來沒有說過任何人不好的事情，其實他知道你我每一個人的心，聖經說過：**你的財寶在哪裡，你的心就在哪裡**。忠強知道教會內每個人的奉獻，他從來沒有說過誰奉獻多或少的東西，他

是忠心的人。事實上，教會很早就邀請他做長老，他很謙卑的推辭，他覺得自己不配，但他卻願意事奉神，所以我相信神在他心裡動了個美好的善工，我們去唸神學是教會宣佈我們要去唸的，忠強卻默默的自己去唸神學，充實自己裝備自己，但人沒有看見而已。若你願意看長老的職份就是在提摩太前書第三章，當我再看一次聖經內所列出的長老的職份時，長老「必須是一個無可指責的人，只作一個婦人的丈夫，有節制，自守，端正，樂意接待遠人，善於教導；溫和，不爭競，不貪財；好好管理自己的家，好好管理教會，在教會的內及外都有好名聲。」因為他是一個忠心的人，他是一個對神忠心的人，還有他的名字：「強」，他的強是他的謙虛，很多時我們覺得忠強不太會說話，但是因為他是一個謙虛、溫柔、不爭競、不發怒的人，他的柔實際上是他的剛強，你知道當我找這些經文的時候，這些其實就是耶穌基督活在忠強的身上，因為耶穌基督就是一位謙卑、柔和、不爭競、不發怒的人，而忠強的強就是把耶穌基督的生命活在我們的當中，我實在為忠強感謝神，因為他是一個又忠心又良善的僕人，他既是

離我們而去，他睡了，他死了的時候，他仍然有許多榮耀的冠冕，戴在他的身上。我相信主耶穌一定這樣對他說：你這個又忠心又良善的僕人，你可以進來與主享受你主人的快樂。今天我們可能有很大的悲傷因為我們的弟兄離開我們，但我相信那美好的仗他已經打過，當跑的路他已跑盡，所信的道他也守住，就有一個榮耀的冠冕是上帝為他預備的，因為他的忠心、他的剛強跟他的命字配合一起，沒錯我們今天有眼淚、有傷心，但是我們真的看到一個美麗的生命活生生的像主耶穌基督一樣活在我們中間，忠強在我們中間活了個最好的榜樣，而你我看到耶穌基督的榜樣，我們也看到我們弟兄的榜樣，盼望我們也可像忠強弟兄一樣FINISH WELL（美好人生的一個結局），去打上帝給我們人生所要打的仗，你我也可跑盡上帝要我們跑的人生道路，更重要的是去守住上帝給我們的永生之道，我們的弟兄已打完他當打的，我相信他在天上必為我們禱告，

其實我們還會再見他的，我常常覺得這是我們基督徒最高興的一件事，當我們面對死亡時，我們已經可以向死亡誇勝，因為我們的再見是再相

見，當我們打完了這美好的
仗，跑盡我們當跑的，也守住
神給我們的永生之道，像我們

的弟兄一樣FINISH WELL（美
好人生的一個結局）

（下圖是岑長老在 2010 年教會中文學校春節匯報演出時勉勵孩子
學好中文）





追思禮拜中的思緒

馮欣

今天在追思禮拜上，見了岑忠強長老的最後一面。

他仍然帶著他那副習慣了的眼鏡，睡在安詳，謙和，平靜中。就像往常一樣。我腦海裡像過電影一樣，浮現出一幕幕我們在一起相聚的鏡頭。在主日崇拜，在退修會中，在長執會上。我還在想著，明天早晨的主日，他會按時醒來，按時參加教會的主日崇拜，我又會遇見忠強弟兄。

但他永遠不會再醒來了，因為他歇了世上一切的工。想到這裡，我的眼角流出了一絲絲的眼淚。“男兒有淚不輕

彈”啊，只是偷偷地掉幾滴罷了。

隨著越走越長的人生路程，我不止一次地體驗到了什麼是永別。我多次參加親朋好友的葬禮和追思禮拜，每每經歷生離死別的瞬間，每每在這個人生中的困難時刻中，思考三個千千萬萬人百思不解的問題：

1. 上帝啊，你既然讓苦難發生，你還值得相信嗎？
2. 上帝啊，你為什麼讓這種事情發生？
3. 上帝啊，你太不公了，別人不說，他可是愛你的好弟兄啊！

當我心情沉重地回到家裡，打開電腦，看到一位弟兄從中國傳來的靈修日記，談到美國紐約救贖主教會牧師Tim Keller於2006年9月10日在紐約世貿大樓廢墟上的紀念會上的講演。一下牽動了我的心緒，讓我的心在此時此刻感受到了一點安慰。

首先，我不妨從反面再問一遍第一個問題，若我放棄了對上帝的信仰，問題就解決了嗎？否！這真是一個誤解。世界上有苦難，有不公，對任何人都存在，無論他的信仰是什麼。馬丁路德金博士在伯明翰的監獄中寫信說到，如果沒有一個更高的標準，那我們就不能說一個具體的人間的法律是

否公義。想一想，如果沒有上帝，沒有更高的標準，如果所有只是這個物質的世界，那麼苦難和不公就是自然而然的，弱肉強食嘛！不公和苦難的問題，對信上帝來說是個困難，對不信上帝來說也是個困難。因此，放棄對上帝的信仰並不能解決問題。

其次，當我提出第二個問題：上帝啊，你為什麼讓這種事情發生？但是，十字架上發生的事讓我們看到了最奇妙的事實：雖然我們不明白上帝為什麼允許苦難發生的原因，但我們知道那原因一定不是什麼，不可能是什麼。不可能是因為上帝不愛我們！不可能因為祂不關心我們！因為我們看到，上帝也曾在十字架上痛失自己的獨生子，他當然也知道在飛來橫禍中失去親人的人的感覺。世界著名福音派領袖斯托德牧師(John Scott)這樣說到：“若不是十字架，我自己不會信上帝。在苦難的現實中，一個人怎麼能敬拜一位不懂苦難的上帝呢？”上帝如此愛我們，以至於祂情願來到世間，進入苦難。這樣，十字架就給了我們一個很有力的線索。雖然這只是一個線索，但當你領會了它，它可以將你更新。它可以賜你力量。

最后的這個問題：“上帝啊，你太不公了！”但當我想到聖經的應許，我們就會從對未來的盼望之中得到一份賜給我們力量。在聖經中，我們有復活的應許。“睡在塵埃中的，必有多人復醒……（他們）必發光，如同天上的光……必發光如星，直到永永遠遠”（但以理書12：2 - 3）。約翰福音11章中我們聽到耶穌說，“我就是復活，我就是生命！”這就是所宣告的：上帝為我們預備的不是某種縹緲的、抽象的屬靈存在，只是對我們今生損失的某種補償。復活意味著把我們所損失的生命重新復原給我們。新天新地關乎我們這個身體，這個世界！我們的身體，我們的家，我們所愛的人，被恢復，被歸還，被完全，被升華！要歸還給我們！這是多美多好的事，難道還會說上帝不公義嗎？

我終於想通了，緬懷忠強弟兄的最好方式就是過一個有信心的、有愛心的生活，就像左牧師今天講的，我們所需要的，就是信、望、愛。用信心來經受時間和空間的考驗。像忠強弟兄那樣，愛神，愛人，把他豐盛的生命延續下去！

忠強弟兄，我們還會相見的！



奇妙的日誌——紀念岑長老

李濟萱

2010年11月8號星期一，我與每天一樣，來醫學院上班。約中午時分，心裏突然有一種特別感動，要把7號主日唱過的《我願常見你》讚美詩詞記下來，當時就記錄在我常去的“51zanmei.net”的自己的“日誌”裏。感動的詞句在腦海回蕩：“至高天上王，我已凱旋歸，得享天上喜樂，沐主光輝！以禰心為心，不論禍福，我願常見禰，天地萬物主。”

下午，實驗間隙，心情仍沒有平靜，如苦海行船，上下翻騰。偶然翻開存檔文件，看到牧師一段證道手稿，就節選一段改寫成短文《牢固的錨在至聖所》，同樣記錄在網頁上我自己的“日誌”裏。

當天，初聞岑長老車禍時，並不曉得是那麼嚴重，直到晚上與牧師一起去醫院見到岑長老

轉天，回想自己的日誌，於時間，於情景，實在奇怪。每周三我們與岑長老在一起參加禱告會，與聖靈交通。這次長老臨走，並沒有機會留下任何話語，這多麼像是長老同感一靈的見證！於是就幹脆把兩篇日誌連發表時間一起從網頁下載，保存在個人文檔中。

又轉天，那網頁遭襲擊，被黑掉兩天，待恢復運轉，發現丟掉了從8月16到11月16大量的日誌記錄！網上我的兩篇日誌自然一起消失了，奇妙的是就在被襲之前，它們已經保存！所以，特別有感動，把這兩篇小文的記錄和保存過程，與弟兄姊妹分享。

我願常見你（zt 讚美詩詞）
北京時間2010-11-9 03:53 |
（中部時間11 / 8 / 10 , 1 :
53pm)

我願常見你（zt 讚美詩詞）：me 發表於讚美家園

我願常見禱，親愛的救主，不見任何事務，只見耶穌，白晝或黑夜，我常思念，起來或躺臥，光照在我前。

求作我智慧，求作我真道，禱常與我同在，我願投靠，偉大聖天父，我懇求禱，常住我裏面，我與你合一。

我不求財富，也不求虛榮，禱是我的產業，世代無窮，禱在我心中，獨居首位，至高天上王，是我最寶貴。

至高天上王，我已凱旋歸，得享天上喜樂，沐主光輝！

以禱心為心，不論禍福，我願常見禱，天地萬物主。

牢固的錨在至聖所

北京時間 2010-11-9 06:53

| (中部時間11/8/10, 4:53pm)

靈魂的錨：me發表於贊美家園

聖經有這一處用錨比喻盼望。

徒27：27-29 到了第十四天夜間，船在亞底亞海飄來飄去。約到半夜，水手以為漸近旱地，就探深淺，探得有十二丈；稍往前行，又探深淺，探得有九丈。恐怕撞在石頭上，就從船尾拋下四個錨，盼望天亮。

拋錨可以保證船只在風浪中的安全。船的錨可以幫助船平

穩；可是船錨常拋常起，船駛方向也常變；

在驚濤駭浪，危機四伏的苦海中，以信心為根基的盼望，如同靈魂的錨，使我們能鎮靜，平安，喜樂。靈魂的錨不僅使我們人生旅途平穩，而且是應當一次把我們系於神身上！

船錨是向下拋入海中，唯有我們靈魂的錨是向上拋入天上至聖所的隱秘處，抓住那萬古不變的磐石，“又堅固，又牢靠”，且安定在永恆中。

我們人生“各人最穩妥的時候，真是全然虛幻”（詩39：5-9）。人的能力，學識，智慧，這些錨是什麼？金錢，名譽，穩定的職業，健康的身體？這些錨可靠嗎？

弟兄姊妹，在風浪中，鎮靜自如，平安喜樂，還是驚慌失措，疑慮埋怨？我們的靈魂是否總是藉著信心牢固的錨在至聖所？





來自遠方的追思

記念忠心事奉的同工拍檔,我的忠強弟兄:

萬分不捨你驟然離我們而去!這三天我隨時處在跟你"開會"的狀態,我在寫報告交作業時,心裡想著咱們倆也 算在一起日夜奮鬥了,我時不時就求神幫助你衝關,我其實覺得我好似在你身旁寫作業,心裡惦記著你隨時會醒過來。深夜時刻,我嘗想大家累了,也還有我這個埋 首案牘的學生在陪你吧!你走了!在地上,米城教會少了一個屬靈的榜樣,你的家人失去摯愛的丈夫、父

親、祖父,在天上,你與眾聖徒天使一起敬拜神,我知道你息了勞苦,安享主懷!

晨禱時,想到羅八38:因為我深信無論是死、是生、是天使、是掌權的、是有能的、是現在的事、是將來的事、是高處的、是低處的、是別的受造之物、都不能叫我們與神的愛隔絕。這愛是在我們的主耶穌裏的。"死"在"生"之前,又是一串原因事物的第一個,大概神首先要提醒我們,死沒有分離我們,因為我們都同在基督的愛裡。

再見面也不過是遲早的事了!
曾立仁

Dear 忠強:

我歸期還未定,已經開始「近鄉情怯」了,因為我還無法想像一個沒有你的米城中華基督教會是什麼模樣。

當年,你為了執著於信仰,毅然決然帶著家人與親人,不顧語言的障礙,來到這個教會。而教會蓬勃成長的廣東話事工就是這麼開始的。週日早上聚會前,不會再有你一同為聚會守望禱告。準備主日聚會,不會再從你那裡收到歌譜的投影片文件。

每年一月,不再是你問我今年成人主日學開什麼課。詩班也不再有你渾圓宏亮的男高音歌聲。聽說今年聖誕節獻詩,本來有你兩段獨唱。現在,只有上帝與天使聽得見你的歌聲了。

但是我們非常,非常想再聽一次。

徐成德
于台灣





我们的岑長老

錢新華

進教會20多年，我見到的岑長老總是那樣的平和，溫柔。

他一直擔任著教會的執事，長老的職務，但，他是那樣的謙和，他是神的忠心仆人，幾十年默默地為神工作，他，從不張揚。

在他身上，沒有世人的那種世故，圓滑，給人始終是真心的關愛。他那淡淡的微笑，幾句簡單的問候，帶來的是極大的溫暖與寬慰。

在教會這大家庭中，他似乎生活的很簡單，但處處又都

可看到他，他的事奉，他的關愛，他的引導。。。

他從來不為個人的委屈和一些讒言而菲薄弟姐妹，在他身上只有寬容與愛。

他緊緊地遵守主給我們的最大誠命：愛神愛人，幾十年如一日。

這些天和大家一樣，象做夢似的，無法接受這事實，總想從神那裏找到答案，沒有。我們的牧師，長老，和弟姐妹晝夜恒切禱告，懇求神，行神跡，施大能，扶他起來。。。，但是也沒有。順服之際，“一粒麥子”的經句，跳了出來：一粒麥子在地裏死了，但它會結出許許多多的子粒來。。。，是的，我們的岑長老是一粒神精選的，完美的麥種，為了神的國度，它將結出更多更多的子粒，為神國添上一片燦爛麥田。

雖然遺憾沒能見到最後一面，但我感謝神，留在我記憶中的岑長老，永遠是那樣的健康，精神，永遠是那樣的和藹可親。也感謝神，賜給我們這樣一位屬靈的長者和榜樣。我們永遠懷念你，我們的岑長老。

主安

主工消息

十一月十一日，教會的岑忠強長老忽然被主接回天家。在醫院期間，眾多弟兄姐妹獻出愛心，關懷，和禱告，場面感人。十二日，在教會舉行了紀念岑長老的特別聚會，許多弟兄姐妹追憶了岑長老在他們生命中的點點滴滴的影響，讓人無限懷念這個屬靈長者生命

中的足跡。二十一日，王常明牧師和左永昌牧師特地從明尼蘇達和紐約分別趕來主持岑長老的追思禮拜和墓園葬禮，弟兄姐妹們的信心、愛心、和對神國的盼望得到堅固。我們也求神親自來安慰岑長老的家人、親戚，和朋友，神的恩典、祝福也與他們同在，直到永遠。（鄭韜，攝影：學生）







這几天腦海中常出現你的面容，也回憶起過去同工好多年，你總是如此忠心盡責，把財物帳目搞得清清楚楚，你為人謙厚有禮，不太表示你自己的意見，總是多聽少說默默的事奉，不求回報。我思想到一節经文 - “在主裡面而死的人有福了，聖靈說是的，他們息了自己的勞苦，作工的果效也隨着他們”。是的你息了世上的勞苦，現在天父的懷抱，作工的果效也隨着你，並沒有消失呢。我們在地上不會再相見，但在天上見。

遙寄於香港 11/13/10

來自遠方的追思 懷念我的忠強弟兄

向傳心

沒有想到你走得如此之快，還以為你在車禍後休養一段時間後就可以康復，還希望在聖誕節時可以見到你。我都還沒有機會告訴你，我在香港最愛用的一條領帶還是你送的，就是那條黃顏色的，是在岑伯母安息禮拜後你送的。每次帶上那條領帶就想到岑伯母，她那慈愛的笑容。當然從現在開始我就會記念到你及岑伯母了。



松柏團契成立十六週年見證（2010十一月十八日）

馮欣弟兄：松柏團契是1994年在馮秉誠牧師的家裏開始的，我是第一個參加的，當時30歲。當時馮秉誠的岳父母從中國來，剛信主時間不長，與王牧師他們就開始在家裏聚會，當時有老人的聚會、年長人聚會。因為年長人有特別的需要，他們有身體的需要、相互支持的需要。當時是李伯伯與王牧師帶領大家，李伯伯回國後就是鐘瀚章夫婦帶領。每月一次。當時是十幾個人左右，一直到1997年鐘先生退休後走了，後來就是陳喬英，再後來就是張紀民姊妹，李伯伯與Lisa。最開始就是在馮秉誠牧師家裏聚會，後來又到黃玉祥家裏，鐘先生家裏聚會，直到2001年搬到教會聚會到現在。

松柏團契最大的特點就是我們信主的人數最多，大約150多人。也是最受主祝福和重用的。現在大部分人都已回國，在國內開花結果。

馮秉誠牧師：

大家好，時間過的很快，轉眼松柏團契成立了十六年了。是從我們家裏開始的，當時是1993年要從俄亥俄一個醫學院轉到密爾沃基工作，因為當時剛信主兩年，不想離開，

但經過禱告後，還是決定過來看看。當時就是跟神要一個驗證，如果來密爾沃基工作，這裏一定要有教會，來了後經過多方打聽才找到王牧師，通話後，一聽說我的情況，他就說我們為你能來密爾沃基已經禱告很多年了，我說不可能啊！你又不認識我，他說雖然我不知道你叫什麼名字，但我們為密爾沃基醫學院來一個像你這樣的基督徒已禱告很多年了。當時一聽那邊的房子都沒有賣，憑著信心就過來了。當時壓力很大，房子賣不掉要月月交稅，但過來後神很恩待我們，半個月房子就賣掉了。我們原來的房子很老，結構很不錯，但廚房的很多東西都老舊了。一年後我回去講道還專門回去看看買我們房子的人住的怎麼樣。我對現在的房主說，很遺憾，我們的廚房不怎麼好，他說我們之所以買這個房子就是因為我太太非常喜歡這個廚房。所以這就是神的恩典，並不完全從人的意願來解讀。

來到密爾沃基第一年不了解情況，是租房住，第二年就開始買房，當時也是跟神要一個應許，希望房子的客廳和廚房大一些，這樣我們就可以開

放家庭接待大家。看了很多房子才找到這個房子，客廳和廚房很大，很喜歡，但不敢買因為後面有一個露天游泳池。在美國如果你的孩子或者其他小孩不小心掉裏了，你要負責任。當時周圍的孩子很多，我們負不起這個責任。後來王牧師講道說“**如果不是耶和華建造房屋，建造的人就徒然勞苦；**”。當時這句話就很提醒我，既然這個房子符合我們的要求，為什麼不是我們的？當時就與神禱告，第二天就全家去看房子，看到游泳池是有欄杆和鎖的，就放心出價了。晚上我兒子就問這個房子多少號，我說1555號，我兒子就說這個房子是我們的了，我說為什麼？他說你那天不是讓禱告嗎，我就禱告了，其他記不住了，就記得不是6是16。當時不知道什麼意思，現在知道了 $1+5=6$ $1+5+5+5=16$ 。我一聽還真是這麼回事。結果晚上對方就回話同意了。當時，我的岳父母剛來美國，開始不信主，說我們裝神弄鬼。後來我們就給他們買了一個大字的聖經，讓他們沒事的時候就可以看看，結果幾個月後他們就相繼信主了。後來我們就考慮其他探親的父母沒有什麼事情就可以了解主，當時是王牧師、

李紀明的父親、馬燕的媽媽每周四到我們家裏查經，後來我岳父母回國後。就是李伯伯家裏-鐘漢章家裏-陳喬英家裏，後來搬到教會分別由張紀民-李伯伯-lisa-化玲帶領，就是這樣接著來沒有斷過，大家付出了很大的愛心，把弟兄姊妹從各個地方接來。所以這十六年看見神的恩典，不完全統計我們松柏團契信主，受洗的人數已經超過一百人，所以今天很高興看見神的恩典一直伴隨著我們。因為神太恩待我們了，

那時，有一個安徽來探親的父母，眼睛突然看不清東西又沒有保險，剛好李寧的爸爸來探親，他是個眼科醫生，就說是眼底有問題，讓她趕緊回國，結果大家知道後都為她禱告，晚上她就做了一個夢，夢見一個穿白衣服的人用手在她眼前忽了一下，結果第二天醒來眼睛就好了！回國後眼睛也沒什麼問題了。我的嶽母有膽結石，疼的很厲害，同樣見到一個穿白衣服的人就是用手放在她膽得部位，結果她就再也不疼了。所以這就是神蹟奇事因為他是活神，真神。如果我們願意相信他，他一定會看護我們，這個神是永遠的，不隨我們肉體的消亡而消亡的。

感恩見證



耶和華祝福滿滿 孫太太

我出生於北韓，爸爸是獨生子，爺爺種田，爸爸媽媽經營餐館。當韓戰爆發時，爺爺雖然捨不得，仍吩咐我爸爸帶著一家人到安全的地方暫時躲避一下。沒想到，南北韓分離，爺爺隔居北韓，生死不明。我們一家人漂流到南韓一個避難所，生活苦的不堪設想。

爸媽勤儉，為了我弟兄姐妹，向當地的鄉親求助先開包子店，後來就開餐館。生意還算不錯。平時爸爸媽媽管教我們很嚴厲，尤其學習方面，成績一定要求在優等。哥哥姐姐妹妹聰明能幹，只有我雖然學習不錯，可不會做家事，餐館的工作更幫不了忙，因此，爸爸媽媽偏愛哥哥姐姐。

年輕時我的志願就是教書，曾任韓國華僑小學做導師

及五，六年級韓文老師。任教兩年期間有人介紹我與先生相識。我公公是當年華僑僑中董事長，為人正直，是非分明，是很受人尊敬的長輩。爸爸媽媽為了我一生的幸福，很看好我先生。爸爸媽媽為我找人看命運，算命人說：我與我先生是天配良緣。婚後很多人羨慕我，公公有名望，生活富裕。我每天打扮得漂亮，是我內心的驕傲，，但是，我的生活並不快樂，錢財滿足不了我心中的空虛。尤其我先生結交的朋友一部分是牌友，大部分時間消磨在牌桌上。為了先生生活的改變，我婆婆帶我燒香拜佛，每逢年節家中都有祭桌。回想起來真傻，那些假神偶像怎能幫助我們呢？

歲月匆匆，幾十年過去，我先生的牌癮越來越深，我很擔心他的健康及孩子們的教育。

在80年代，韓國華僑移民風很重。很多韓國華僑為了子女的學業及就業發展移民美國。我為了我先生，為了孩子，於1988年我們帶著小女兒移民美國威斯康星州。那時兒子就讀臺灣高雄醫學院，大女兒讀臺北法商學院。初來美國人生地疏，語言不通，只能在哥哥的

餐館學習帶座位，餐館工作實在是很辛苦。來美國之前，我是不會煮飯的人。有一天，佣人回家度假，公公問我是否會炒蛋，我只好說會，沒想到煮熟的蛋像米粒。先生從來沒進廚房，何況是切菜打雜，更不能想象。所以，我先生非常不想做餐館工，好幾次他想返回韓國從新過他往日的的生活。

移民的美夢已成泡影。雖然先生遠離牌友，我心中的苦不能用紙筆形容。那時小女兒剛剛高中畢業，進大學的過程也使我們擔心，度一日如一年，身體的勞累更是我支持不住。

因體力的勞累，生活的壓力，健康有了變化，前胸後背疼得很難受。在我最痛苦的時候，餐館一位韓國的女招待向我傳福音。她說唯有耶穌可以減輕我的重擔及身體的疼痛。我向來是燒香拜佛的人，哪能相信耶穌，心想絕對不可能。可是，痛越來越重，坐車不能彎腰，走路很吃力，我的心有些動搖，如果耶穌能醫治我的疼痛，可以去教會聽聽福音。

有一天，韓國教會的牧師帶領我以及妹妹獻唱詩歌，講解福音，再為我們禱告。聖靈感動了我們，我們兩姐妹不自覺地流淚滿面，泣不成聲。當

天我們就認罪悔改，接受耶穌是救世主和生命的主。領受拯救的恩典之後，我把生活的一切都交在的手中，心想，耶穌真能使我們全家得救麼？我試著去教會，為他們的得救、為先生能適應美國的生活、為孩子的學業和我自己身體的病痛向神迫切禱告。我兒子去大學之前是成績優秀的好學生，讀醫學院期間一時迷失走錯方向，成績不振，主修的科目是我們最不喜歡的婦產科，因為婦產科都喜歡找女醫生。有一天，我問兒子找為什麼修婦產科？他說當新的生命誕生，是他最喜悅的時刻。我相信這是上帝給他的職位，更感謝神借著這次機會要我學習順服，使得帶領，不按我自己的意思，只願神按他的旨意去成全。以後，我參加每周六的六點凌晨禱告會。為了兒子不知流了多少淚水，為他的醫學的筆試、臨床及專科醫師考試，每次禱告時我就想起詩篇的23篇4節及6節 “我雖然行過死陰的幽谷，也不怕遭害，因為你與我同在，你的杖你的竿都安慰我”，“我一生一世有恩惠慈愛隨著我，我且要我住在耶和華的殿中直到永遠”

有一天接到兒子的電話，他通過醫學院的所有考試，已

在某醫院工作。我心中的喜樂，只有上帝知道，他愛我，他聽到我的禱告。更感恩的是。兒子娶了一個有孝心賢惠的好妻子。因為兒子婦產科每星期值班半夜要接生，很多夜晚不在家，媳婦從無怨言，相夫教子。如果沒有好的內助，兒子怎能在醫院安心工作？

神的恩典真是超過所想所求的，過往一致反對我去教會和受洗的丈夫，終於被聖靈打開了他的心。在教會熱心侍奉的陳喬英姐妹不斷帶領，松柏團契，查經班的弟兄姐妹們、向長老、左牧師引導他終於歸於主的懷抱。而且，我們三個孩子也都相信了主，大女兒較貼心，大女婿是忠厚敬老的好人。小女兒個性堅強，凡事有自己的意見。很少聽他人的勸解，使我擔心。感謝主，她能找到一個工作認真，又愛家的好先生。

兒子在台灣高雄柏仁婦產科醫院工作。某個產婦在網絡為兒子做

了好的評語。2008年，在《嬰兒母親》雜誌中選為最受讀者好評的醫生。2010年在《媽咪寶貝》雜誌中選為全臺北100名好評醫生之一。兒子有今天，榮耀完全歸於主。願主保守他，凡事不驕傲，凡是有謙卑，不偏離主的話語，用愛心侍奉眾人，能成為終身愛主的好醫生。

來美國20餘年，主醫治了我的病，雖沒有往日的榮華富貴，但我有顆喜樂的心與主同在。願一切榮耀，贊頌都歸於我們的三一真神。(打字：學生 插圖攝影：余柯涵，楊惠民)



更正啟示

2010年第十期中封二及第六頁中許葳葳應為徐葳葳

工作與事奉

歐治平

有些人在教會中工作，另外一些是參與教會的事奉，分別在哪裡呢？

假如你所作的是因為沒有其他人願意作，那是工作。

假如你所作的是服事神，那是事奉。

假如你放棄是因為其他人批評你，那是工作。

假如你不理會別人的批評仍繼續服事，那是事奉。

假如你是在不影響你其它活動的情形下才去作的，那是工作。

假如你已委身那些工作，甚至要放棄其它活動，那是事奉。

假如你放棄工作是因為沒有人讚賞你，那是工作。

假如沒有人註意到你的付出，你仍繼續服事，那是事奉。

對工作感到興奮是很難的事，
對事奉不感到興奮，是幾乎不可能的。

假如你所關心的是成功，那是工作。

假如你所關心的是忠心，那是事奉。

一般的教會充滿了工作的人。
一間增長中的教會充滿了參與事奉的人。

你的境況是怎樣呢？我們的情況又怎樣呢？
假如神呼召你參與事奉，不要把它當作一個工作。
假如你有的是工作，把它棄掉，找尋一個事奉。

神不願意我們覺得被困在一個工作中，

神願意看到我們在事奉中感到興奮，並且忠心去做。

隨筆

以馬內利

小禾

爽朗的初秋、悠然的假日，闔府外出歡渡明媚時光。來回700多公哩的時空，在路路暢順，如乘在輕風中，甜絲絲地溜走。平靜歡愉的心境，在夜幕低垂下，仍感如在白晝之中；正把座駕慢駛入幽叢兩旁的公路出口，眼見一顆閃亮的眼睛在前，繼續是立時跑出衝過車路的鹿。呼的一聲，在右車頭發出。當時，車箱沒有震動；鹿兒跑進了草叢林裏。大概是一哩的路，回到家中，去電話通知警察部門。第二天，再來到警察署，當時曾到現場查勘的警察，告訴我們，他在現場看不見任何傷亡的動物。並謝謝我們報案。此次的旅程，我們本來打算駕駛耗油量較低的房車。於是，在出發前的一天，把準備要使用的房車，換上四個全新的輪胎。誰知，車廠換完輪胎後，勸諭我們要安排時間，整理一下，前避震。由於時間太匆忙，我們改為選用家中車箱高大的汽車出去旅遊。我們特為此事感謝神----如果，照原定計劃，使用省油量的小汽車，恐怕全車都會被野鹿所毀吧。

各種事情，在基督徒眼中，都感到是充滿神的護衛與慈愛。每事都心中感謝-----這是基督徒所擁有的平安-----是從主耶穌基督而來，是主給信徒的應許。

信-與不信、信主基督-與信自己、凡事謝恩-與事事樂觀.....

這是屬天-與屬地的分別

在地如同在天，常感到神與我們同在-----這是基督徒的心態

當什麼也沒有的時候：古人會說：天為羅帳、地為氈、日月星辰伴我眠，夜間不敢長伸足，恐怕踏破海底天。

意念是：他雖然在這光景中，仍覺得宇宙都是為他而造。基督徒同樣有此信念，且加上感恩的心，因為，信徒有悔罪之心，才得到從基督而來所賜的平安，就會凡事謝恩。

今年的感恩節，送你們純心意感恩餅，含量成分：100%純關心。

配料：第一層是祝福，第二層是關懷，第三層是力量。

以蓮子蓉的喜樂造餡；

保存期限：一輩子；

保存方法：珍惜、彼此代禱。

願你們天天快樂，事事平安，一生蒙福！

以馬內利



主工消息

十一月七日，教會舉行受洗儀式，共有十七位弟兄姐妹願意在神、在人面前公開表明自己的信仰，接受洗禮，一生一世願為主而活。哈利路亞，啊們！作為一個基督徒，每當看見新的弟兄姐妹蒙神恩典，重生得救，可以同奔天路，榮耀主名，天使歌唱，心中是何等喜樂。真的是感謝神的恩典！



十月三十一日下午，教會召開會員大會，商討教會事宜，同時選舉了岑忠強續任教會長老，朱志釗、吳國明續任教會執事，以及梁南鈞為教會新任執事。感謝主預備和呼召他的仆人在他面前有美麗的事奉，佳美的腳蹤，和永存的基業。

十一月六日上午，許多弟兄姐妹來到教會，進行教會的秋季大掃除。大家清理了周圍的落葉，教會裏面的角落，擦洗了桌椅門窗，修剪了樹木，以及清洗了地毯等。這樣，經過大家的辛勤勞動，教會呈現出一個嶄新的面貌，歡迎大家一起來關心愛護這個屬靈的大家庭。感謝主！



十月三十日晚上，龔文輝牧師在教會帶領了題為“出路何在”的福音布道會。在這個布道會上，龔牧師從人的罪性出發，談到神的憤怒，神的公義，以及神的慈愛。龔牧師所舉的許多生活中活生生的例子，令人深思發省，幡然醒悟，認識到當人處在黑暗中時，是多麼需要上帝的福音，上帝的憐憫，和上帝的拯救。感謝主！在龔牧師呼召的時候，有幾位慕道友決志信主，歸入主的名下，成為神的兒女。在下午的時候，龔牧師和師母還帶領了如何處理夫妻關係的專題，很受弟兄姐妹的歡迎。感謝主！（報導：鄭韜，攝影：學生）





名畫欣賞

耶穌降生

Federico Barocci, 1597



**Chinese Christian Church of
Milwaukee
3069 N. Downer Ave.
Milwaukee, WI 53211**

米城中華基督教會 (攝影：學生)